

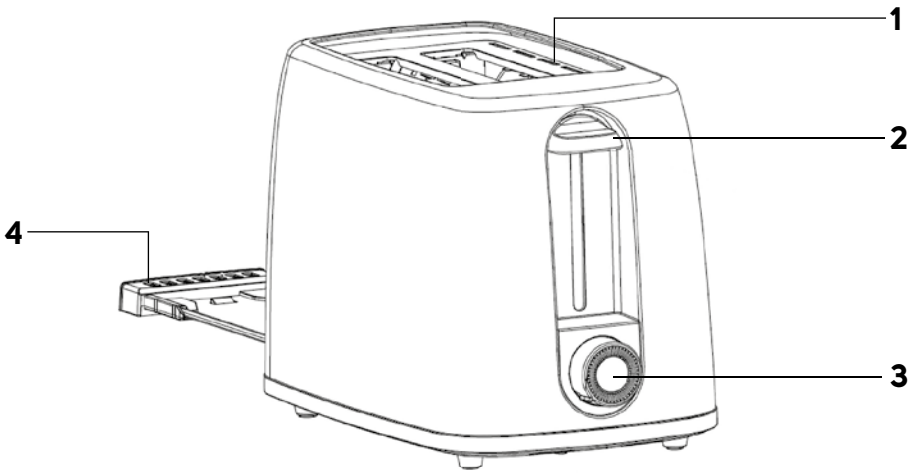


HRIANKOVAČ
Preklad pôvodného návodu





A



Dôležité bezpečnostné pokyny

ČÍTAJTE POZORNE A USCHOVAJTE ICH NA BUDÚCE POUŽITIE.

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti, ak nie sú staršie ako 8 rokov a pod dozorom.
- Deti mladšie ako 8 rokov sa musia držať mimo dosahu spotrebiča a jeho prívodu.
- Ak je prívodný kábel poškodený, jeho výmenu zverte odbornému servisnému stredisku, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie. Spotrebič s poškodeným prívodným káblom je zakázané používať.
- Teplota prístupných povrchov môže byť vyššia, ak je spotrebič v činnosti.
- Chlieb sa môže vznietiť, nepoužívajte preto spotrebič v blízkosti horľavého materiálu, ako sú záclony, alebo pod ním.
- Povrchy, ktoré sú v kontakte s pokrmom, čistite podľa pokynov v kapitole „Čistenie a údržba“. Vyberateľná

priehradka sa musí pravidelne čistiť, aby sa v nej nehromadili omrvinky. Pri čistení dbajte na pokyny uvedené v kapitole „Čistenie a údržba“.

- Spotrebič nie je určený na činnosť prostredníctvom vonkajšieho časového spínača alebo diaľkového ovládania.
- Spotrebič je určený iba na použitie v domácnosti. Spotrebič je takisto určený na osobné nekomerčné použitie v priestoroch, ako sú:
 - kuchynské kúty pre personál v obchodoch, kanceláriách a ostatných pracoviskách;
 - hotelové alebo motelové izby a iné obytné priestory;
 - poľnohospodárske farmy;
 - podniky zaisťujúce nočľah s raňajkami.
- Spotrebič slúži na opekanie pečiva, ako je hríankový chlieb, bežný konzumný chlieb, rožok, zemľa, bageta a pod.
- Spotrebič nepoužívajte v priemyselnom prostredí alebo vonku alebo na iné účely, než na aké je určený.
- Spotrebič nepoužívajte na opekanie sladkého pečiva, ktoré je posypané cukrom alebo obsahuje zavaráninu, marmeládu alebo džem, ako sú napr. koláče, buchty a pod. Inak môže dôjsť k vzniku požiaru.
- Pred pripojením spotrebiča k sieťovej zásuvke sa uistite, či sa zhoduje napätie uvedené na jeho typovom štítku s napätím v zásuvke. Spotrebič pripájajte iba k riadne uzemnenej sieťovej zásuvke.
- Úplne odvrňte prívodný kábel pred použitím spotrebiča. Dbajte na to, aby napájací kábel nevisel cez okraj stola alebo aby sa dotýkal horúceho povrchu.
- Spotrebič nekladte na elektrický alebo plynový varič alebo do jeho blízkosti, na okraj stola, odkvapkávacia doska drezu alebo na nestabilné povrchy. Spotrebič musí byť vždy umiestnený na rovnom, suchom a stabilnom povrchu.
- Z hľadiska požiarnej bezpečnosti vyhovuje tento spotrebič normám platným v Európskej únii. V zmysle týchto noriem ide o spotrebiče, ktoré je možné prevádzkovať na stole alebo podobnom povrchu, ak v smere hlavného sánania je dodržaná bezpečná vzdialenosť od povrchov horľavých hmôt minimálne 50 cm a v ostatných smeroch minimálne 10 cm.
- Spotrebič nepoužívajte bez riadne zasunutej priehradky na omrvinky.
- Pred prvým použitím musí byť spotrebič spustený aspoň trikrát naprázdno pri nastavení maximálnej intenzity opekania, aby sa zbavil prípadného zápachu.
- Teplota prístupných povrchov spotrebiča môže byť vyššia počas prevádzky a po ukončení prevádzky v dôsledku zvyškového tepla. Dbajte na to, aby ste sa nedotkli rozohriateho povrchu.
- Nenechávajte spotrebič bez dozoru, pokiaľ je v prevádzke.
- Nikdy nezakrývajte spotrebič, pokiaľ je v prevádzke alebo je zahriaty.
- Do otvorov na hránky nekladajte nadmerne veľké kusy pečiva, pečivo zabalené v hliníkovej fólii alebo kovové predmety. Inak môže dôjsť k vzniku požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.
- Zvláštna pozornosť sa musí venovať vyberaniu menších kúskov pečiva zo spotrebiča, aby nedošlo k vzniku popáleniu.
- Nikdy neopekajte pečivo tak, že by ste ho vodorovne položili priamo na otvory na opekanie hránok. Tým by došlo k narušeniu cirkulácie vzduchu a mohlo by dôjsť k vzniku požiaru.
- Nikdy sa nesnažte vybrať zablokovaný hránku, zemľu alebo iné pečivo nožom či iným kovovým predmetom, mohlo by dôjsť k poškodeniu ohrievacích telies, závažným poruchám prístroja alebo úrazu elektrickým prúdom. Nechajte spotrebič vychladnúť, vyťahnite sieťový kábel zo zásuvky a opatrne vyberte zablokovaný kus pečiva.
- Nevýberajte pečivo, zatiaľ čo je spotrebič v prevádzke.
- Používajte iba príslušenstvo, ktoré sa so spotrebičom dodáva.
- Aby ste zabránili prípadnému úrazu elektrickým prúdom, spotrebič ani jeho sieťový kábel neponárajte do vody alebo inej tekutiny.
- Spotrebič vždy vypnite a odpojte od sieťovej zásuvky, ak ho nechávate bez dozoru alebo ak ho nebudete používať, pred čistením a premiestnením. Pred premiestnením, čistením alebo uskladnením nechajte spotrebič úplne vychladnúť.
- Spotrebič odpájajte od sieťovej zásuvky ľahom za zástrčku, nie za kábel. Inak by mohlo dôjsť k poškodeniu sieťového kábla alebo zásuvky.
- Nepoužívajte spotrebič, ak je poškodený, nefunguje správne, ak spadol na zem alebo bol ponorený do vody. Aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie, spotrebič neopravujte sami ani ho nijako neupravujte. Všetky opravy zverte autorizovanému servisnému stredisku. Zásahom do spotrebiča sa vystavujete riziku straty zákonného práva z chybného plnenia, prípadne záruky za akosť.

SK Hriankovač

Návod na použitie

- Ďakujeme, že ste si kúpili náš výrobok značky Smarton, a veríme, že s ním budete spokojní.
- Pred použitím tohto spotrebiča sa, prosím, oboznámte s návodom na jeho obsluhu, a to aj v prípade, že ste už oboznámení s používaním spotrebičov podobného typu. Spotrebič používajte iba tak, ako je opísané v tomto návode na použitie. Návod uschovajte pre prípad ďalšej potreby.
- Minimálne počas trvania zákonného práva z chybného plnenia, prípadne záruky za akosť, odporúčame uschovať originálny prepravný kartón, baliaci materiál, pokladničný doklad a potvrdenie o rozsahu zodpovednosti predávajúceho alebo záručný list. V prípade prepravy odporúčame zabaliť spotrebič opäť do originálnej škatule od výrobcu.

POPIS SPOTREBIČA

- | | |
|--|--|
| A1 Otvory na opekanie pečiva | A4 Vyberateľná priehradka na omrvinky |
| A2 Ovládací páčka | |
| A3 Otočný ovládač intenzity opekania pečiva/zrušenia opekania | |

PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Pred prvým použitím vyberte spotrebič a jeho príslušenstvo z obalového materiálu a odstráňte z neho všetky propagačné štítky či etikety.
- Pred prvým použitím musí byť hriankovač spustený aspoň trikrát naprázdno pri nastavení maximálnej intenzity opekania, aby sa zbavil prípadného zápachu.

POUŽITIE SPOTREBIČA

1. Hriankovač umiestnite na rovný, suchý a stabilný povrch do dostatočnej vzdialenosti od povrchov horľavých hmôt, ako je uvedené v kapitole bezpečnostných pokynov.
2. Celkom rozviahnite sieťový kábel a hriankovač pripojte k sieťovej zásuvke.
3. Uistite sa, že je priehradka na omrvinky správne vložená.
4. Do každého otvoru vložte jeden plátok hriankového chleba, krajec bežného konzumného chleba, polovicu zemie alebo bagetu a pod. Krajec chleba nesmú byť príliš hrubé, aby sa nezablokovali v otvoroch, a po ukotvení ovládací páčky v dolnej polohe by nemali vyčnievať z hriankovača.



Varovanie:

Varovanie:
Do hriankovača nevkladajte pečivo potreté maslom, margarínom a pod.

5. Otočným ovládačom nastavte intenzitu opekania v rozmedzí 1 až 6, kde nastavenie 1 je najsvetlejšia intenzita opekania a 6 je najtmavšia intenzita opekania. Pri prvom použití odporúčame nastaviť intenzitu opekania na stupeň 3. Nastavenie intenzity opekania môžete upraviť podľa vlastných preferencií. Intenzitu opekania nie je možné počas procesu opekania meniť.
6. Hriankovač uveďte do prevádzky stlačením ovládací páčky smerom dole. Po ukotvení páčky v dolnej polohe sa automaticky spustí proces opekania pečiva.



Poznámka:

Ak nie je hriankovač pripojený k sieťovej zásuvke, nedôjde k ukotveniu páčky v dolnej polohe, a tým ani k jeho spusteniu.

7. Počas procesu opekania môžete skontrolovať stav opekania zdvihnutím ovládací páčky smerom hore. Ak bude potrebné, môžete proces opekania zrušiť otočením ovládača smerom doľava do pozície „CANCEL“.
8. Hriankovač sa automaticky vypne a vysunie vložené pečivo, hneď ako je dokončený proces opekania. Z hriankovača vyberte pečivo a na opekanie ďalšieho pečiva opakujte vyššie uvedený postup.



Poznámka:

Aby ste mohli vybrať menšie kusky pečiva, zdvihnite ovládací páčku až nahor.



Varovanie:

Nikdy sa nesnažte vybrať zablokovaný chlieb alebo iné pečivo nožom či iným kovovým predmetom. Mohlo by dôjsť k úrazu elektrickým prúdom alebo poškodeniu spotrebiča. Ak sa zablokuje pečivo vnútri hriankovača, vypnite ho, odpojte od sieťovej zásuvky a nechajte vychladnúť. Potom opatrne vyberte pečivo.

- Po použití odpojte hriankovač od sieťovej zásuvky a nechajte ho vychladnúť.

Tipy a rady na nastavenie intenzity opekania

- Opekanie hrianky je proces, ktorý prebieha v dvoch fázach. V prvej fáze sa najskôr odparí vlhkosť z pečiva a v druhej fáze dochádza k jeho opečeniu.
- Stupeň opekania závisí od druhu, veľkosti a čerstvosti pečiva.
- Čerstvý chlieb sa bude opekať dlhšie, pretože sa musí najskôr odpariť v ňom nachádzajúca sa vlhkosť a až potom sa začne opekať. Preto vyžaduje nastavenie vyššieho stupňa intenzity opekania. Celozrnný chlieb, hrubšie krajce chleba, rozkrojené zemie a bagely tiež vyžadujú nastavenie vyššieho stupňa intenzity opekania.
- Starší chlieb, ktorý neobsahuje toľko vlhkosti ako chlieb čerstvý, sa bude opekať kratšie, a preto vyžaduje nastavenie nižšieho stupňa intenzity opekania, než je obvyklé.
- Menšie a tenšie plátky chleba sa budú opekať rýchlejšie ako väčšie a hrubšie plátky chleba.
- Ak opekáte iba jeden plátok chleba, nastavte nižší stupeň opekania, ako keď opekáte dva plátky súčasne.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Hriankovač čistite po každom použití. Pred čistením sa uistite, že je odpojený od sieťovej zásuvky a že je vychladnutý.
- Priehradku na omrvinky vysuňte z hriankovača a odstráňte z nej omrvinky, utrite ju čistou, suchou handričkou a vráťte ju späť na svoje miesto. Priehradku na omrvinky čistite po každom použití hriankovača. Dbajte na to, aby sa v nej omrvinky nehrmadiли. Inak by mohlo dôjsť k ich vznieteniu.
- Na odstránenie omrvínok z vnútorného priestoru otočte hriankovač hore nohami a opatrne z neho vytraste zvyšky pečiva nad odpadkovým košom.
- Vonkajší povrch hriankovača utrite suchou alebo mierne navlhčenou handričkou a potom ho riadne utrite dosucha. Dbajte na to, aby do vnútorného priestoru hriankovača nevnikli voda alebo vlhkosť.
- Na čistenie nepoužívajte čistiace prostriedky spôsobujúce oter, benzín, riedidlá a pod.
- Aby ste zabránili prípadnému úrazu elektrickým prúdom, neoparárajte spotrebič ani jeho sieťový kábel do vody alebo inej tekutiny.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Menovitý rozsah napätia 220 – 240 V ~
Menovitý kmitočet 50 – 60 Hz
Menovitý príkon 650 W

Zmeny textu a technických špecifikácií vyhradené.

.....

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky sa nesmú pridať do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného

nového produktu. Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a prispievate k prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu sa môžu v súlade s národnými predpismi udeliť pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.

